The U.S. Department of Agriculture's (USDA) Food and Nutrition Service (FNS) Instruction 113-1 requires local educational agencies (LEAs) that participate in the federally funded Child Nutrition Programs (CNPs) to take responsible steps to ensure meaningful access to their programs and activities by English learners. The USDA defines English learners as individuals who do not speak English as their primary language and who have a limited ability to read, speak, write, or understand English.

To assist LEAs with providing meaningful access to their CNPs, the Connecticut State Department of Education (CSDE) has developed a list of taglines that LEAs can use when communicating with parents and guardians within the school district or institution. The purpose of the taglines is to inform the English learner parent/guardian (in their spoken language) of who to contact within the district or institution if they need language assistance services.

The sample taglines on page 2 are in the six most frequently spoken languages in Connecticut, according to the CSDE's English Learners website. The six languages are:

- Spanish;
- Arabic;
- Mandarin Chinese;
- Portuguese;
- Polish; and
- Haitian Creole.

LEAs should also be aware of the English learner languages spoken within their district or institution. For additional language tagline translations, visit the U.S. Department of Health and Human Services' Translated Resources for Covered Entities website.

LEAs should include all taglines with their Frequently Asked Questions (FAQs) letter, which is sent to all households at the beginning of the school year; and any time a new student registers with the district. LEAs should also have a plan in place to meet the language needs of parents/guardians who contact the district or institution to request language assistance services. **Note:** The FAQ letter is available on the CSDE's website at https://portal.ct.gov/SDE/Nutrition/Eligibility-for-Free-and-Reduced-price-Meals-and-Milk-in-School-Nutrition-Programs/Documents.

The CSDE's *Sample Taglines Form for Child Nutrition Programs* is a Word version of the taglines that LEAs may edit as needed.

Sample tagline informing individuals with limited English proficiency of language assistance services

## **English**

ATTENTION: If you speak [insert language], language assistance services, free of charge, are available to you. Call 1-xxx-xxx-xxxx (TTY: 1-xxx-xxxx-xxxx).

### Spanish

ATENCIÓN: si habla español, tiene a su disposición servicios gratuitos de asistencia lingüística. Llame al 1-xxx-xxx (TTY: 1-xxx-xxxx).

### Arabic

ملحوظة: إذا كنت تتحدث اذكر اللغة، فإن خدمات المساعدة اللغوية تتوافر لك بالمجان. اتصل برقم 1-xxx-xxx-xxxx (رقم هاتف الصم والبكم: 1-xxx-xxx-xxxx).

#### Mandarin Chinese

注意:如果您使用繁體中文,您可以免費獲得語言援助服務。請致電 1-xxx-xxx-xxxx (TTY:1-xxx-xxx-xxxxx )。

## Portuguese

ATENÇÃO: Se fala português, encontram-se disponíveis serviços linguísticos, grátis. Ligue para 1-xxx-xxxx (TTY: 1-xxx-xxxxx).

### **Polish**

UWAGA: Jeżeli mówisz po polsku, możesz skorzystać z bezpłatnej pomocy językowej. Zadzwoń pod numer 1-xxx-xxx-xxxx (TTY: 1-xxx-xxxx).

#### Haitian Creole

ATANSYON: Si w pale Kreyòl Ayisyen, gen sèvis èd pou lang ki disponib gratis pou ou. Rele 1-xxx-xxx (TTY: 1-xxx-xxxx).

### Resources

Eligibility for Free and Reduced-price Meals and Milk in School Nutrition Programs (CSDE webpage):

https://portal.ct.gov/SDE/Nutrition/Eligibility-for-Free-and-Reduced-price-Meals-and-Milk-in-School-Nutrition-Programs

English Learners (CSDE webpage):

https://portal.ct.gov/SDE/English-Learners/English-Learners/Documents

FNS Instruction 113-1 (USDA):

https://fns-prod.azureedge.net/sites/default/files/113-1.pdf

Limited English Proficiency (CSDE's Civil Rights for Child Nutrition Programs webpage): https://portal.ct.gov/SDE/Nutrition/Civil-Rights-for-Child-Nutrition-Programs#LEP

Sample Parent/Guardian Letter: Frequently Asked Questions about Free and Reduced-price School Meals (CSDE):

https://portal.ct.gov/-/media/SDE/Nutrition/NSLP/Forms/FreeRed/Parent\_Letter\_FAQ\_Free\_Reduced\_Meals.docx

Sample Parent/Guardian Letter: Frequently Asked Questions about Free and Reduced-price School Meals (*Spanish*): Preguntas frecuentes sobre comidas gratuitas o a precio reducido en la escuela (CSDE):

https://portal.ct.gov/-/media/SDE/Nutrition/NSLP/Forms/FreeRed/Parent\_Letter\_FAQ\_Free\_Reduced\_Meals\_Spanish.docx

Sample Parent/Guardian Letter: Frequently Asked Questions about Free School Milk (CSDE): https://portal.ct.gov/-/media/SDE/Nutrition/NSLP/Forms/FreeRed/ Parent\_Letter\_FAQs\_Milk.docx

Sample Parent/Guardian Letter: Frequently Asked Questions about Free School Milk (*Spanish*): Plantilla para preguntas frecuentes sobre leche gratuita en la escuela (CSDE):

https://portal.ct.gov/-/media/SDE/Nutrition/NSLP/Forms/FreeRed/Parent\_Letter\_FAQs\_Milk\_Spanish.docx

Sample Taglines Form (CSDE):

https://portal.ct.gov/-

/media/SDE/Nutrition/NSLP/Forms/FreeRed/Taglines\_Sample\_Form\_CNP.docx

Translated Resources for Covered Entities website (U.S. Department of Health and Human Services): https://www.hhs.gov/civil-rights/for-individuals/section-1557/translated-resources/index.html?language=es

USDA Memo SP 37-2016: Meaningful Access for Persons with Limited English Proficiency in the School Meal Programs: Guidance and Q&As:

https://www.fns.usda.gov/cn/meaningful-access-persons-lep-school-meal-guidance-and-qas



For more information, review the USDA's *Eligibility Manual for School Meals* and visit the Connecticut State Department of Education's (CSDE) Eligibility for Free and Reduced-price Meals and Milk in School Nutrition Programs webpage, or contact the school nutrition programs staff in the CSDE Bureau of Health/Nutrition, Family Services and Adult Education, 450 Columbus Boulevard, Suite 504, Hartford, CT 06103-1841.

This document is available at https://portal.ct.gov/-/media/SDE/Nutrition/NSLP/Forms/FreeRed/Taglines\_Providing\_Meaningful\_Access\_CNPs.pdf.

In accordance with Federal civil rights law and U.S. Department of Agriculture (USDA) civil rights regulations and policies, the USDA, its Agencies, offices, and employees, and institutions participating in or administering USDA programs are prohibited from discriminating based on race, color, national origin, sex, disability, age, or reprisal or retaliation for prior civil rights activity in any program or activity conducted or funded by USDA.

Persons with disabilities who require alternative means of communication for program information (e.g. Braille, large print, audiotape, American Sign Language, etc.), should contact the Agency (State or local) where they applied for benefits. Individuals who are deaf, hard of hearing or have speech disabilities may contact USDA through the Federal Relay Service at (800) 877-8339. Additionally, program information may be made available in languages other than English.

To file a program complaint of discrimination, complete the USDA Program Discrimination Complaint Form, (AD-3027) found online at: How to File a Complaint, and at any USDA office, or write a letter addressed to USDA and provide in the letter all of the information requested in the form. To request a copy of the complaint form, call (866) 632-9992. Submit your completed form or letter to USDA by:

- mail: U.S. Department of Agriculture
  Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
  1400 Independence Avenue, SW
  Washington, D.C. 20250-9410;
- (2) fax: (202) 690-7442; or
- (3) email: program.intake@usda.gov.

This institution is an equal opportunity provider.

The Connecticut State Department of Education is committed to a policy of equal opportunity/affirmative action for all qualified persons. The Connecticut Department of Education does not discriminate in any employment practice, education program, or educational activity on the basis of age, ancestry, color, criminal record (in state employment and licensing), gender identity or expression, genetic information, intellectual disability, learning disability, marital status, mental disability (past or present), national origin, physical disability (including blindness), race, religious creed, retaliation for previously opposed discrimination or coercion, sex (pregnancy or sexual harassment), sexual orientation, veteran status or workplace hazards to reproductive systems, unless there is a bona fide occupational qualification excluding persons in any of the aforementioned protected classes.

Inquiries regarding the Connecticut State Department of Education's nondiscrimination policies should be directed to: Levy Gillespie, Equal Employment Opportunity Director/Americans with Disabilities Coordinator (ADA), Connecticut State Department of Education, 450 Columbus Boulevard, Suite 505, Hartford, CT 06103, 860-807-2071, levy.gillespie@ct.gov.